



EGG-CITEMENT

1 oeuf, rôties, café 5.45
1 egg, toast and coffee

1 oeuf, rôties, café et fruits 6.45
1 egg, toast, coffee and fruit

1 oeuf, patates rôties, café et fruits 7.75
1 egg, potatoes, fruit, toast and coffee

2 oeufs, patates, rôties, café et fruits 8.45
2 eggs, potatoes, toast, coffee and fruit

Deli Déjeuner / Deli Breakfast 11.95

2 oeufs, viande fumée, patates, café, fruits avec rôties (pain de seigle)
2 eggs, smoked meat, potatoes, coffee, fruit and rye toast

1 oeuf avec bacon ou jambon 8.45 ou saucisses.
1 egg with bacon or ham or sausages

2 oeufs avec bacon ou jambon ou 9.25 saucisses ou creton ou fruits frais
2 eggs with choice of 2 meats, or 1 meat and fresh fruits or one meat and creton, or one meat and beans

1 oeuf avec choix de 2 viandes11.95
1 egg with choice of 2 meats

2 oeufs avec choix de 2 viandes, ou12.95 1 viande et fruits frais ou une viande et creton, ou une viande et fèves au lard
2 eggs with choice of 2 meats, or 1 meat and fresh fruits or one meat and creton, or one meat and beans

2 oeufs et creton avec fèves au lard 12.95
2 eggs and creton with beans

Servis avec patates, rôties et café
Served with home potatoes, toast & coffee

Le Camionneur / The Trucker 12.25

3 oeufs, 3 saucisses, patates, fèves au lard, 3 rôties et café
3 eggs, 3 sausages, potatoes, 3 toast, beans and coffee

Lorsque disponible avec votre déjeuner
When available with your breakfast
Pain trancheé fin (3) / Toast ends (3)

Breakfast Déjeuner



SPÉCIALITÉS DU PETIT DÉJEUNER
BREAKFAST SPECIALTIES

Servis avec café / Served with coffee

Club Déjeuner / Breakfast Club

14.95

Un club sandwich avec 2 oeufs, bacon ou jambon, fromage, laitue et tomates servi avec des patates déjeuner

A club sandwich with 2 eggs, bacon or ham, cheese, lettuce and tomato served with breakfast potatoes

Roulé Déjeuner / Breakfast Wrap

14.95

Oeufs brouillés, saucisses, bacon, fromage cheddar, sauce hollandaise servi avec des patates déjeuner

Scrambled eggs, sausages, bacon, cheddar cheese, Hollandaise sauce served with breakfast potatoes

Bagel et saumon fumé / Lox and Bagel

16.45

Demi bagel garni de saumon fumé, oignons, fromage à la crème et câpres
Smoked salmon on a half bagel with onions, cream cheese and capers

Crêpe aux asperges / Asparagus Crepe

15.45

Crêpe farcie avec asperges et fromage suisse servi avec sirop de table et fruits frais
Crepe stuffed with asparagus and Swiss cheese served with table syrup

Casserole gratinée aux légumes / Vegetable Casserole Gratinée

15.45

2 oeufs brouillés, champignons, oignons, poivrons verts, brocoli, patates déjeuners, et tomates dans une sauce hollandaise onctueuse, le tout garni de fromage mozzarella et gratiné à la perfection servi avec rôties.

2 scrambled eggs, mushrooms, onions, green peppers, broccoli, breakfast potatoes and tomatoes in a creamy Hollandaise sauce topped with fresh mozzarella cheese and baked to perfection, served with toast

Crêpe du Bûcheron / Meat Lovers Crepe

16.45

Crêpe farcie avec bacon, saucisses, jambon et fromage cheddar servi avec sirop de table et fruits frais

Crepe stuffed with bacon, sausages, ham and cheddar cheese served with table syrup and fresh fruit

Casserole du Bûcheron / Meat Lovers Casserole

16.95

2 oeufs brouillés, bacon, jambon, saucisses, champignons, poivrons verts, oignons et nos célèbres pommes de terre rissolées, le tout nappé de sauce hollandaise onctueuse, garni de fromage mozzarella et gratiné à la perfection

2 scrambled eggs, bacon, ham, sausages, mushrooms, green peppers, onions and our famous breakfast potatoes smothered in Hollandaise sauce topped with fresh mozzarella cheese and baked to perfection



CRÊPES / PANCAKES

Servies avec sirop et café / Served with syrup & coffee

Nature 10.45
Plain

Bananes nappées de crème anglaise12.45
Bananas covered with English cream

Bleuets nappées de crème anglaise13.45
Blueberries covered with English cream

Fraises nappées de crème anglaise13.45
Strawberries covered with English cream

Brisures de chocolat nappées de13.45
crème anglaise
Chocolate chips covered with English cream

Kiwis nappées de crème anglaise12.95
Kiwis covered with English cream

Spécial Marc14.95
Brisures de chocolat, fraises et bananes nappées de crème anglaise
Marc Special
Chocolate chips, strawberries, bananas covered with English cream

Le Printemps14.25
Crêpes aux fruits frais nappées de crème anglaise servi avec café
Springtime
Crepe with fresh fruits covered with English cream, served with coffee

Spécial Susan14.45
Crêpes aux bananes et sauce chocolat et crème anglaise, servi avec café
Susan Special
Crepe with banana & chocolate sauce with English cream, served with coffee



LES OMELETTES
OMELETS

Nature / Plain

10.45

Fromage / Cheese

12.45

Suisse ou cheddar ou mozzarella / Swiss or cheddar or mozzarella

Jambon ou Brocoli or Épinard / Ham or Broccoli or Spinach

13.95

Avec fromage Suisse / With Swiss cheese

Bacon et Fromage Cheddar / Bacon and Cheddar Cheese

14.45

Western

13.95

Jambon, oignons et piments vert / Ham, onions & green peppers

Végétarienne / Vegetarian

13.75

Champignons, piment verts, oignons et tomates
Mushrooms, green peppers, onions & tomatoes

Ajouté fromage
Add cheese

2.95

Grecque / Greek

14.95

Fromage feta, tomates, oignons et oregano / Feta cheese, tomatoes, onions & oregano

Aux Trois Fromages / Three Cheese

14.95

Cheddar, mozzarella, suisse / Cheddar, mozzarella, swiss

Deli

14.95

Viande fumé et fromage suisse / Smoked meat Swiss cheese

Asperges et Fromage Suisse/ Asparagus Swiss Cheese

14.95

Espagnole / Spanish

14.95

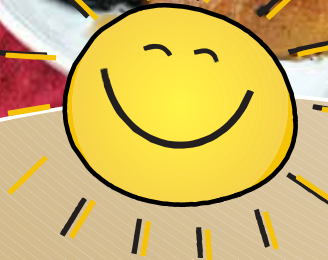
Champignons, oignons, piments verts sautés dans une sauce tomate
Mushrooms, onions, green peppers sautéed in tomato sauce

Carole

16.45

Champignons, oignons, piments verts, saucisses, jambon et bacon
Mushrooms, onions, green peppers, sausages, ham & bacon

Servis avec patates, rôties et café / Served with home potatoes, toast & coffee



PAIN DORÉ
FRENCH TOAST

Servies avec sirop et café / Served with syrup & coffee

Spécial Carole

15.45

Carole's Special

Pain doré servi avec fruits frais

et crème anglaise

French Toast served with fresh fruits

& English cream

Délice Nathalie Delight

14.95

Pain aux raisins, "Doréssimo, servi

avec bacon croustillant, bananes

et crème anglaise

Raisin bread "Doréssimo", served with

crispy bacon, bananas & English cream

Nature / Plain

11.45

Bananes / Banana

13.25

Avec crème anglaise / With English cream

Bleuets / Blueberry

13.75

Avec crème anglaise / With English cream

Fraises / Strawberry

13.75

Avec crème anglaise / With English cream

Kiwis / Kiwi

13.25

Avec crème anglaise / With English cream

Brisures de chocolat / Chocolate Chips

14.25

Avec crème anglaise / With English cream



Carole Special

14.95

Gaufres servie avec fruits frais

de crème anglaise

Waffle served with fresh fruits

covered with English cream

Nature / Plain

10.45

Bananes / Bananas

12.45

Bleuets / Blueberries

13.95

Fraises / Strawberries

13.95

Kiwi / Kiwi

12.75

Brisures de chocolat / Chocolate chips

13.95

Avec crème anglaise / With English cream

TOITURES GALLI
Changing the face of the world one roof at a time.

613 632-1139
(Un Un Toit Neuf)

CASSELMAN CEMENT LTD.

Septic Tank - Well Tiles - Installation of Septic Beds Stone and Brick - Permacon Arriscraft & Century Stone Interlock and Retaining Walls Permacon Shovel + Excavation Services - Sand - Gravel - Top Soil

613.764.5655 www.casselmancement.com
casselmancement@xplornet.com

1380 RD 500W, CASSELMAN, ON K0A 1M0

HERB'O'DEM

PEST CONTROL | RESIDENTIAL | COMMERCIAL | INDUSTRIAL

WWW.HERBODEMEXTERMINATION.CA

613 632-3876
1 877 632-3876

BIRD CONTROL | RODENTS | INSECTS | CARPENTER ANTS
CONTÔLE D'OISEAU | RONGEURS | INSECTS | FOURMIS CHARPENTIÈRES

Lawn Care
Landscaping

Wylie Property Maintenance

613-551-2047

Shawn Wylie
Vankleek Hill, ON



BAGELMANIA

Tous servi avec café All served with coffee

Bagel 7.45
avec fromage à la crème ou cottage
with cream or cottage cheese

Bagel 7.45
avec fromage suisse
with swiss cheese

Bagel 10.95
servi avec fruits frais, fromage cottage
ou à la crème ou crème anglaise
served with fresh fruit, cottage cheese or
cream cheese or English cream

Eggsuberant 13.45
sandwich dans un bagel rôti, oeuf,
fromage suisse, tomates, bacon ou
jambon, servi avec patates

Egg, swiss cheese, tomatoes, bacon or ham
with potatoes served on a toasted bagel

Le Soleil 13.45
2 oeufs cuits dans le creux d'un bagel, couverts
de bacon et de fromage suisse,
servis avec patates
Sunshine
2 eggs cooked on a bagel, covered with bacon
and Swiss cheese, served with potatoes

Arc-en-Ciel 13.95
coupe de fruits frais, servie avec bagel, fromage
à la crème et crème anglaise
Rainbow
fresh fruit cup, served with bagel, cream
cheese & English cream



BREUVAGES DRINKS

Café, thé, decaf 2.65
Coffee, Tea, Decaf

Chocolat chaud Sm 2.95
Hot Chocolate Lg 4.25

Tisane 2.95
Herbal Tea

Lait au chocolat Sm 2.95
Chocolate Milk Lg 4.25

Lait Sm 2.50
Milk Lg 3.50

Jus Sm 2.50
Juice Lg 3.95

Jus de tomate Sm 2.50
Tomato Juice Lg 3.95

Breakfast Déjeuner



REPAS LÉGER SANTÉ HEALTHY BREAKFASTS

(Pour les attentionnés / For the healthy type)

Muffin anglais

English Muffin

3.25

Muffin anglais et café

English Muffin & coffee

5.45

Muffin anglais fromage suisse et café

English Muffin, Swiss cheese & coffee

6.25

Muffin anglais fruits et café

English Muffin, fruits & coffee

10.45

4 Saisons

assiette de fruits frais et crème anglaise

4 Seasons

plate of fresh fruits with English cream

17.75

4 Saisons demi-portion

4 Seasons half portion

13.95

Assiette diète

fromage cottage léger, fruits frais, bagel rôti et café

Diet Plate

light cottage cheese, fresh fruits, toasted bagel & coffee

13.95

Bagel doré

bagel Doréssimo servi avec fruits frais,
crème anglaise, miel et café

Bagel Doré

bagel Doréssomi served with fresh fruits
English cream, honey & coffee

Spécial Santé

2 oeufs pochés servis avec fruits frais, rôties de blé
entier, fromage cottage léger et café

Healthy Special

2 poached eggs served with fresh fruits, whole wheat
toast, light cottage cheese & coffee

13.45

Coupe de fruits frais

servie avec crème anglaise

Fruit Cup

served with English cream

10.45

Bananes avec crème anglaise

Bananas with English cream

8.45

ASSIETTES COMBINÉE COMBINATION PLATES

Nicole

14.45

Brioche Doréssimo ou pain doré ou crêpes
servis avec un oeuf bacon, accompagné d'une
montagne de fruits frais avec crème anglaise

Danish or french toast or pancakes served
with one egg, bacon, comes with a load of
fresh fruits & English cream

Sylvie

13.75

2 crêpes et un pain doré sous une montagne de
fruits frais, servis avec crème anglaise et sirop

2 pancakes and one french toast, served with a
load of fresh fruit with English cream & syrup

Linda

14.45

2 oeufs, choix d'une viande, 2 crêpes aux fruits
(bleuets, fraises, kiwis ou bananes)

ou pain doré (2), servis avec patates, rôties
et crème anglaise

2 eggs, choice of one meat, 2 fruit pancakes
(blueberries, strawberries, kiwis or bananas)
or 2 french toasts, served with potatoes,
toast and english cream

Lyne

13.45

Crêpes ou pain doré ou gaufres avec bacon ou
saucisses ou jambon, servis avec sirop

Pancakes or french toast or waffles with bacon or
ham or sausages, served with syrup

Pierrette

14.45

1 oeuf, jambon et fromage dans un
sandwich de pain doré, servis avec fruits
frais nappés de crème anglaise

1 egg, ham and cheese on a French toast
sandwich, served with fresh fruits and
English cream

René

15.45

2 oeufs, choix de crêpes ou pain doré ou
gaufre avec jambon ou saucisses ou bacon
et fèves au lard, servis avec fruits frais,
patates et rôties

2 eggs, choice of pancakes or french toast or
waffle with ham or sausages or bacon & beans,
fresh fruits, potatoes & toast



Eggstreme / Eggstream

14.45

2 oeufs, steak de surlonge 5oz patates et rôties
2 eggs, 5 oz. sirloin steak served with potatoes & toast

Brunch Carole / Carole's Brunch

14.95

2 oeufs, jambon, steak, 2 saucisses, 2 tranches de
bacon, patates, rôties et fèves au lard

2 eggs, ham, steak, 2 sausages, 2 slices of bacon,
potatoes, toast & beans

Oeufs Benedictine / Eggs Benedict

15.45

2 oeufs pochés sur muffin anglais coupés en deux avec
tranches de jambon et fromage fondue, sauce hollandaise
et fruits frais, patates et café

2 poached eggs on a sliced english muffin, with two
slices of ham, melted cheese, hollandaise sauce,
fresh fruits, potatoes & coffee

Oeufs Benedictine avec: / Eggs Benedict with:

Asperges.....15.45
fromage suisse et sauce hollandaise

Asparagus
swiss cheese & hollandaise sauce

Épinard 15.45
fromage cheddar ou suisse et sauce hollandaise

Spinach
swiss or cheddar cheese & hollandaise sauce

Bacon et Fromage 15.95
Bacon & Cheese

LES-À-CÔTÉS SIDE ORDERS

Patates déjeuner / Potatoes..... 3.95

Bacon, jambon, viande fumée ou saucisses 3.75

Bacon, ham, smoked meat or sausages

Fèves au lard / Beans 3.75

Cretons 3.75

Fromage à la crème / Cream Cheese 4.25

Fromage cottage / Cottage Cheese 4.25

Crème anglaise / English Cream Petit/Sm 2.25 Grand/Lg 4.75

Petit Bol de fruits / Small Fruit Bowl 6.25

Bol de fruits (1 choix) / Fruit Bowl (1 choice) 6.75

1 Crêpe / 1 Pancake..... 2.95

1 Pain doré / 1 French Toast 2.95

Rôties / Toast 2.95

Rôties et café / Toast & Coffee 4.95

Rôties, fromage et café / Toast, Cheese & Coffee 5.50

Rôties, cretons et café / Toast, Creton & Coffee 6.75

Bagel 3.75

Bagel et café / Bagel & Coffee 5.50

Bol de céréales / Bowl of Cereal 6.25

Bol de céréales et café / Bowl of Cereal & Coffee 6.95

Gruau / Oatmeal 5.95

Gruau avec cassonade, rôties et café 9.45

Oatmeal with brown sugar, toast & coffee

AJOUTÉ / ADD

1 Oeuf / 1 Egg 1.50

Fromage suisse ou cheddar 1.95

Sauce Hollandaise Sauce 2.95



MENU D'ENFANTS KIDS MENU \$8.95

Servi avec jus d'orange, lait ou lait au chocolat

Served with orange juice, milk or chocolate milk

1- Pain doré aux raisins / Raisin bread french toast
2- 1 oeuf, choix d'une viande, patates et rôties / 1 egg, choice of 1 meat, potatoes & toast
3- Bol de céréales / Bowl of cereal
4- Crêpes avec sirop / Pancakes with syrup
5- Pain doré avec sirop / French toast with syrup

SANDWICHES

Servi avec patates et café / Served with potatoes and coffee

Fromage grillé 9.25
Grilled Cheese

Fromage grillé avec bacon 11.45
Grilled Cheese with Bacon

Jambon et fromage 9.45
Ham and Cheese

Western 9.75
Western

Bacon, laitue, tomates 9.75
Bacon, Lettuce, Tomatoes

Oeufs, bacon ou jambon avec fromage..... 10.95
Eggs, Bacon or Ham with Cheese

Servi avec muffin anglais 1.50 ou bagel 1.95\$ extra
Served with English muffin 1.50 or bagel \$1.95 extra



ST-ISIDORE
Tél. : 613 524-2079
1 800 465-4927

PERTH, KINGSTON
KAZABAZUA, QC.
www.propanelevac.ca



613-978-4548

- Diesel Mechanic
- Welding
- Fabrication
- Fleet
- Maintenance
- Truck Diagnostic
- Rust Proofing
- Commercial
- Painting



DÉMÉNAGEMENT/MOVING TRANSPORT
The solution to all your transportation needs!
La solution à tous vos besoins de transport!

ONTARIO | QUÉBEC | CANADA
RÉSIDENTIEL / RESIDENTIAL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL / INDUSTRIAL
Marcel 613 677-6093 | Fanny 613 872-0880
transportmfpiche@gmail.com



TRAITEMENT D'EAU
DESFORGES
WATER TREATMENT
ECOWATER
SYSTEMS

613-524-2177 St-Isidore, ON
www.desforgeswater.com info@desforgeswater.com